



Typenschein Auszug

| | |
|----------------------------|--|
| Typengenehmigungsnummer | 4SA143 |
| Typengenehmigung erteilt | 20000915 |
| gültig für Importdatum bis | 20030331 |
| Erweiterung TG vom: | 0 |
| 01 EFKO-Code | 0 |
| 01 Fahrzeugart | TRAKTOR |
| 02 Fahrzeugsubart Code | 0 |
| 04 Marke | SAME |
| 04 Typ | Silver 130 |
| 05 Typ; Variante/Version | 31S |
| 06 Vorziffer | S31S326WVT.... / S31S326WVT..... |
| 07 Karosserieform Code | 308 |
| 07 Karosserieform | Kabine |
| 10 EFKO-Code | 3088 |
| 10 Hersteller | SAME DEUTZ-FAHR ITALIA S.p.A., I-24047 TREVIGLIO |
| 11 Herstellerplakette | rechts, an Lenkstockverschalung |
| 12 Fahrgestellnummer | rechts, seitlich am Vorderachsträger und/oder rechts am Kupplungsgehäuse |
| 14 Achsen/Räder | '2/4 |
| 15 Federung | -- |
| 16 Lenkung | hydrostatisch |
| 17 Achsantrieb | A (v=ausschaltbar) |
| 18 Getriebe 1 | m6 |
| 18 iA 1 | 31,95 |
| 19 Fahrzeug Vmax mech von | 30 |



| | |
|---------------------------------------|--|
| 19 Fahrzeug Vmax mech bis | 0 |
| 19 Fahrzeug Vmax autom von | 0 |
| 19 Fahrzeug Vmax autom bis | 0 |
| 20 Betriebsbremse Z1 | hydr.,Scheiben im Oelbad,auf VA+HA |
| 20 Betriebsbremse Z2 | Einzelradbremse,2 Pedale mit Verriegelung |
| 21 Hilfsbremse Z1 | mech.,Scheibe im Oelbad,auf Getriebewelle |
| 22 Feststellbremse | wie Hilfsbremse |
| 25 Motor Marke | S+L+H |
| 25 Motor Typ | 1000.6WT |
| 26 Bauart | 4-Takt / 6 / Reihe-T |
| 26 Bauart Treibstoff | D |
| 27 Hubraum | 6000 |
| 28 Leistung kW | 97.0 |
| 28 Leistung n | 2500 |
| 29 Md. max Nm | 492.4 |
| 29 Md. max n | 1303 |
| 31 Schalldämpfer 1 Art | HS |
| 31 Schalldämpfer 1 Bez | a) 1/DGM SA 1686 Austritt ac |
| 32 Schalldämpfer 2 Art | HS |
| 32 Schalldämpfer 2 Bez | b) 1/DGM SA 4069 Austritt acI |
| 34 Motorkennzeichen | 1000.6WT |
| 34 Motorkennzeichen Anbringungsort | vor Motornummer, rechts hinten seidl. am Motorblock, unter Oelfilter |
| 37 Anzahl Plätze Total von | 1 |
| 37 Anzahl Plätze Total bis | 2 |
| 37 Anzahl Plätze vorne von | 1 |



| | |
|----------------------------|--------------|
| 37 Anzahl Plätze vorne bis | 2 |
| 38 Anzahl Türen | '2 |
| 39 Rückspiegel | links+rechts |
| 40 Länge von | 4590 |
| 40 Länge bis | 5255 |
| 41 Breite von | 2250 |
| 41 Breite bis | 2550 |
| 42 Höhe von | 2905 |
| 42 Höhe bis | 3220 |
| 43 Überhang vorne von | 700 |
| 43 Überhang vorne bis | 1365 |
| 43 Überhang hinten von | 1140 |
| 43 Überhang hinten bis | 0 |
| 44 Abstand Achse 1-2 von | 2750 |
| 44 Abstand Achse 1-2 bis | 0 |
| 45 Abstand Achse 2-3 von | 0 |
| 45 Abstand Achse 2-3 bis | 0 |
| 46 Abstand Achse 3-4 von | 0 |
| 46 Abstand Achse 3-4 bis | 0 |
| 47 Spur Achse 1 von | 1800 |
| 47 Spur Achse 1 bis | 1910 |
| 48 Spur Achse 2 von | 1750 |
| 48 Spur Achse 2 bis | 1850 |
| 49 Spur Achse 3 von | 0 |
| 49 Spur Achse 3 bis | 0 |
| 50 Spur Achse 4 von | 0 |



| | |
|-------------------------------|-------|
| 50 Spur Achse 4 bis | 0 |
| 52 Leergewicht von | 5200 |
| 52 Leergewicht bis | 5700 |
| 53 Garantiegewicht von | 0 |
| 53 Garantiegewicht bis | 8100 |
| 54 Achsgarantie v von | 0 |
| 54 Achsgarantie v bis | 3000 |
| 54 Achsgarantie h von | 0 |
| 54 Achsgarantie h bis | 5300 |
| 55 Dachlast | 0 |
| 57 gebremst mech | 31900 |
| 57 gebremst autom | 0 |
| 58 ungebremst mech | 3000 |
| 58 ungebremst autom | 0 |
| 59 mit Auflaufbremse mech | 8000 |
| 59 mit Auflaufbremse autom | 0 |
| 60 Zentralachsanhänger mech | 0 |
| 60 Zentralachsanhänger autom | 0 |
| 61 Zentralachsanh. /ABS mech | 0 |
| 61 Zentralachsanh. /ABS autom | 0.0 |
| 62 Drehschemellenkung mech | 0 |
| 62 Drehschemellenkung autom | 0 |
| 63 Drehschemellenk./ABS mech | 0 |
| 63 Drehschemellenk./ABS autom | 0 |
| 64 Sattelanhänger mech | 0 |
| 64 Sattelanhänger autom | 0 |



| | |
|-------------------------------------|---|
| 65 Sattelanhänger/ABS mech | 0 |
| 65 Sattelanhänger/ABS autom | 0 |
| 66 Gesamtzuggewicht mech | 0 |
| 66 Gesamtzuggewicht autom | 0 |
| 67 Stützlast/Faktor Anh.Vorr. mech | 0.0 |
| 67 Stützlast/Faktor Anh.Vorr. autom | 0.0 |
| 67 Stützlast mech | 0 |
| 67 Stützlast autom | 0 |
| 69 Reifen Felgen | v= 480/65R28 129 A8 540/65R28 137 A8 16.9R30 137 A8 540/65R30 138 A8 |
| 70 Reifen Felgen | h= 540/65R38 142 A8 600/65R38 147 A8 20.8R38 153 A8 650/65R38 154 A8 |
| 71 Reifen Felgen | Varianten im Abrollumfangbereich 5099-5762 mm (ETRTO) möglich |
| Bemerkungen Z1 | 07) Sicherheitskabine Typ C32 e1*77/536*0006 (Plakette hinten an Kabine) |
| Bemerkungen Z3 | 18) 3-stufiges Lastschaltgetriebe und 3 oder 4 Gruppen Strasse/Gelände/Kriechgang/ Superkriechgang |
| Bemerkungen Z5 | 19) elektronische Geschwindigkeitsregelung auf 30 km/h; keine Plombierung erforderlich |
| Bemerkungen Z21 | Eintrag Fz-Ausweis: |
| Bemerkungen Z22 | 101- Anzahl Plomben: 1 Anbringungsort: an Vollastanschlagschraube |